



Hospital Universitario  
Ramón y Cajal

Comunidad de Madrid

### ALLEZ CHEZ LE MÉDECIN:

- Si vous avez des symptômes caractéristiques de la tuberculose
- Si vous avez partagé le logement d'une personne atteinte de la tuberculose



Pas de transmission



Attention



**Et maintenant,** prenez soin de vous et de vos proches

#### Hospital Ramón y Cajal

Unidad de Medicina Tropical  
Servicio de Enfermedades Infecciosas

Carretera de Colmenar, km. 9,1  
28034 - Madrid

 **91 336 81 08**

 Begoña (línea 10)

 Estación Ramón y Cajal

 135 (Plaza de Castilla)

TUBERCULOSE

**vosre santé  
c'est vosre futur**



**sanofi aventis**

La Salud es lo esencial

# TUBERCULOSE



## Qu'est-ce que c'est?

La tuberculose (TB) est une maladie produite par une bactérie, connue comme **bacille de Koch**, qui affecte généralement les poumons. Elle se guérit grâce à la prise d'un traitement qui doit se poursuivre jusqu'à la fin.

## Comment **SE TRANSMET** la TB?



Par l'air, si une personne atteinte de TB tousse, crache, éternue...

## Comment **NE SE TRANSMET PAS** la TB?



Vous pouvez partager couverts et verres.



Vous pouvez serrer la main, donner une accolade et saluer une personne atteinte de TB.



La TB n'est pas héréditaire.

## DEUX SITUATIONS PEUVENT AVOIR LIEU APRÈS LA CONTAGION:

### INFECTION (le bacille est endormi) :

Il **N'y a PAS** de maladie. Elle **NE SE** transmet **PAS**.



L'infection est détectée par le **test de tuberculine (Mantoux)** qui consiste en une injection dans la peau de l'avant-bras. Le résultat apparaît au bout de 2 ou 3 jours. Si la zone de la peau se gonfle, cela signifie qu'une infection a eu lieu avec le bacille de la TB.



Dans ce cas il faut éviter l'activation de la maladie. Le traitement consiste à prendre un seul comprimé pendant plusieurs mois. Il est indispensable de suivre le traitement jusqu'au bout.



### MALADIE (le bacille est actif)

**Oui, la maladie est présente. Oui, elle se transmet.**

Les personnes de la famille et les personnes partageant le même logement doivent aller chez le médecin pour se faire le test de tuberculine.

### Quels sont les symptômes?



- Toux persistante
- Fièvre
- Perte de poids

### Comment guérir?



Dans ce cas, il faut soigner la maladie. Le traitement consiste à prendre plusieurs comprimés pendant plusieurs mois. Pour guérir, il est indispensable de faire des bilans médicaux et de suivre le traitement jusqu'au bout.

### Comment détecter la maladie?



Elle se détecte à l'aide d'une radiographie et d'une analyse d'expectoration.